

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta: 2299  
Redcón. y Admón. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

San Agustín, 7  
DIRECCIONES: Apartado n.º 11

AÑO LXIII.—Número 19.013

Viernes 4 de enero de 1963

Precio del ejemplar: 1,50 pesetas

## EL PAPA SALIO DEL VATICANO Y VISITO LA IGLESIA DE SANTA MARIA DA TRIVIO

Porque en ella está enterrado San Gaspar del Búfalo, cuya festividad se celebra hoy

Reprendió sonriente a los fieles que le aplaudieron, porque «una iglesia-dijo-no es lugar para los aplausos»

Ciudad del Vaticano, 4.—Su Santidad el Papa, Juan XXIII, ha salido hoy del Vaticano por segunda vez desde que cayó enfermo, hace más de un mes, para visitar una pequeña iglesia próxima a la famosa fuente de Trevi.

## Acusa a Kennedy de ser el hombre más peligroso para el futuro de Inglaterra

Trata de asegurar su colapso político y económico-dice-empujándola al Mercado Común

Londres, 4.—El mariscal del Aire, Philip K. Joubert, que durante la pasada guerra mundial fue jefe del alto mando de la defensa costera de Gran Bretaña, ha declarado que «nadie es más peligroso para el futuro de Gran Bretaña que el presidente Kennedy».

Acusó al presidente norteamericano de tratar de asegurar el colapso político y económico británico, empujando al país hacia el Mercado Común, lo antes posible.

Luego, sir Philip calificó a China como «la verdadera amenaza». El «dragón amarillo»-dijo-está ya en marcha y en cuestión de cinco años, será una potencia nuclear.

## Valladolid (Ecuador) reconstruida

Quito (Ecuador), 4.—La población de Valladolid, fundada por los españoles hace más de 400 años, en la región oriental de la zona sur del Ecuador, ha sido totalmente reconstruida, siguiendo los mismos planes de la antigua ciudad.

Varios intentos se habían realizado para la obra, hasta que debido a los permanentes esfuerzos y persistencia del misionero franciscano Padre Norberto Aguilar Rutilova y el ecuatoriano Celso Larrastegui, la obra de reconstrucción ha sido lograda ahora. Efe.

## Tampoco en Tarragona se nota baja alguna de los precios al desaparecer los arbitrios

Incluso el de los ajos ha subido el 50 por 100

Tarragona, 4.—Ninguna rebaja han experimentado los precios de los artículos alimenticios ni de obra indole tales como consumiciones en cafés o restaurantes y localidades de espectáculos pese a las desgravaciones de tipo municipal que entraron en vigor el pasado día uno.

Por el contrario, han subido: una ristra de ajos que hace un mes costaba cuarenta pesetas se vende a noventa, es decir con un aumento superior al cincuenta por ciento.—Cifra.

## Inglaterra piensa tener 5 ó 6 submarinos atómicos para 1971, armados con «Polaris»

Londres, 4.—El almirantazgo británico proyecta botar cinco o seis submarinos nucleares para 1971, los cuales serán armados con proyectiles «Polaris», prometidos al Reino Unido por el presidente Kennedy, según dice hoy el periódico «Daily Telegraph», el cual agrega que cada nave llevará dieciséis «Polaris». El «Daily Telegraph» agrega que el primer ministro Mac Millan y sus asesores navales no han decidido aún el uso que van a hacer del ofrecimiento de Kennedy. Pero subraya que el primer submarino podría estar en el mar en 1969, con el resto de la serie en 1971. Agregó el periódico que el coste total del plan ascendería a doscientos cincuenta millones de dólares (unos cuarenta y dos mil millones de pesetas), unos cincuenta millones de libras más que lo que hubieran costado los «Sky bolt».—Efe.

## Las divergencias de la O. T. A. N. en torno a la política nuclear van a ser tratadas por KENNEDY

### La «Niña II» pesa demasiado para llevarla en el «ITALIA»

Será trasladada a N. York en el buque insignia de los EE. UU. «Pacono»

Nassau, (Bahamas), 4.—Los planes para trasladar la «Niña II» a bordo del trasatlántico «Italia», de 16.777 toneladas, han sido abandonados, porque la carabela, que mide dos metros de longitud, pesa demasiado.

Se tiene entendido que la «Niña II» será trasladada a los Estados Unidos a bordo del buque insignia de la II Fuerza Anfibia norteamericana «Pacono», que llegará a Nassau hoy viernes, y zarpará para Nueva York el domingo próximo.—Efe.



La princesa Alejandra de Kent con su prometido, el honorable Angus James Bruce Ogilvy, en la morada de la novia en Londres, el palacio de Kensington, poco después de la reciente notificación oficial del noviazgo. El señor Ogilvy es el segundo de los hijos del duodécimo conde de Airlie

## BUNCHE, al Congo para investigar la ocupación de JADOTVILLE, en contra de las órdenes de U Thant

Es muy posible que a su llegada «caigan muchas cabezas» por ello

Sede de las Naciones Unidas, (Nueva York), 4.—Las Naciones Unidas han enviado a Ralph Bunche, subsecretario de la O. N. U. para Asuntos Especiales, para lo que en fuentes generalmente bien informadas se califica de investigación en la decisión del mando local de la ONU de capturar Jadotville, desafiando las órdenes dadas por el secretario general U Thant.

U Thant, en el ultimátum dirigido a Tshombé el pasado día 31, dejaba implícita la promesa de que las fuerzas de las Naciones Unidas en el Congo quedarían estacionadas en sus cuarteles y posiciones por espacio de dos semanas, después de la captura de Elisabethville, para permitir a Tshombé que llevara adelante la par-

te que le correspondía del plan del secretario general para unificar el Congo.

En lugar de ello, el mando de las fuerzas de la ONU en el Congo ordenó la captura de Jadotville, ciudad que finalmente fue ocupada ayer por las Naciones Unidas.

EL FALLO EN LAS COMUNICACIONES

En las mismas fuentes se dice que Bunche investigará las causas del fallo en las comunicaciones entre la Sede de la ONU y el mando de sus fuerzas en el Congo, que no ha permitido a U Thant detener las operaciones ordenadas por Gardiner.

Añaden aún en esas fuentes que la ofensiva de Jadotville, ha sido organizada y ordenada sin conocimiento de U Thant, por lo que la misión de Bunche —aunque oficialmente se anuncian otros motivos— será la de investigar y determinar exactamente quién es el responsable de la orden de ataque y que una vez llegue al Congo, «van a caer muchas cabezas».—Efe.

Con su secretario de Estado, Rusk, y el representante de EE. UU. en el Consejo de la alianza, Finletter

## FRANCIA no abandonará su propio esfuerzo nuclear, aunque estudie la oferta de los «POLARIS»

Palm Beach, (Florida), 4.—Las divergencias sobre política nuclear en el seno de la OTAN parece haber inspirado la conferencia, que tendrá lugar mañana, entre el presidente Kennedy, su secretario de Estado, Dean Rusk, y el representante norteamericano en el Consejo de la Alianza, Thomas K. Finletter.

Kennedy recibió ayer un mensaje del presidente De Gaulle en relación con los esfuerzos norteamericanos para interesar a los franceses en una fuerza disuasoria multilateral, de tipo nuclear, dentro de la O. T. A. N.

Informes procedentes de París indican que el presidente De Gaulle ha hecho saber, cortésmente, a su colega norteamericano que Francia

## HABRA NUEVOS PROBLEMAS SOBRE BERLIN

Washington, 4.—El general Lucius B. D. Clay, ha declarado que es de esperar que la situación de Berlín permanezca tranquila por espacio de algunos meses, pero predijo que «habrá ulteriores problemas, de nuevo, con respecto a la ciudad, porque se trata del punto más vulnerable de la O. T. A. N.».

El secretario de Prensa de la Casa Blanca, Pierre Salinger, ha rehusado comentar el mensaje de De Gaulle, excepto reconocer que ha sido recibido.—Efe.

Caracas, 4.—César Cienfuegos, del diario caraqueño «La Esfera», denuncia la formación de una organización clandestina destinada a combatir el comunismo por medios violentos.

Según Cienfuegos, la nueva organización está extendida por todo el país («y sólo espera una orden») para comenzar a actuar. Pero no hace referencia alguna a quienes o cuántos son sus dirigentes.

Dice Cienfuegos en su columna de «La Esfera»: «Consecuencia del terror: La «cruz negra», o, con mayor precisión, la «hermandad de la cruz negra» y su apéndice ejecutor: El «Vimvi», formado por estudiantes universitarios y liceístas.

«Sujetos a una consigna sin salida, la «cruz negra» tiene unos raros métodos de reclutamiento. Indaga sobre las ideas políticas de cada candidato. Si resulta anticomunista por los cuatro costados, proponen su incorporación, le exponen el programa de la organización. Un programa sencillo: Contra el terror, más terror. Contra la muerte, más muerte. Contra el fuego, más fuego».—Efe.

Madrid, 4.—Su Excelencia el Jefe del Estado ha tenido a bien conceder a propuesta del ministro de Asuntos Exteriores, la Gran Cruz de Isabel la Católica, a don Diego de Quiroga y Losada, marqués de Santa María del Villar.—Cifra.

## También sube el precio del queso

En La Solana se paga a 50 ptas. en lugar de a 45 como hace unos días

La Solana, (Ciudad Real), 4.—Ha comenzado la campaña de elaboración de queso. Las perspectivas son buenas; pero el precio ha aumentado. En partidas de importancia se han cerrado operaciones alrededor de cuarenta y cinco pesetas kilo; pero en pocos días este precio ha subido y hoy se cotiza a cincuenta pesetas, a base de ventas al por mayor.—Cifra.

PARA UN REGALO  
MEJOR  
Perfumería Velasco

Inmenso surtido a gusto de ELLAS Y ELLOS

CRONICA DE LA CIUDAD

Adiós a los arbitrios

Ya no existen los fílatos. Bueno, suponemos que siguen existiendo las casillas de los antiguos consumidores...

Con motivo de la desaparición de los fílatos y de los correspondientes arbitrios, se dijo que bajarían los precios de los artículos de consumo...

Alguno de los lectores se creyó de verdad que los precios de todas esas cosas, incluidos los etcéteras, iban a bajar algo...

Era lógico, como decimos, que se notase una baja en los artículos de consumo, así como en bares y cafés...

Pero si el público teme que todo esto quede para él en agua de cerrajas, empieza a pensar que, por el contrario, quizás resulte más cierto el pronóstico de que se apretarán un poco más los tornillos fiscales...

PARA REYES

regale elegancia LA CASA DEL SIGLO XV

ANUNCIOS POR PALABRAS

PERDIDAS VENDO arado vertederas nuevas, por cese de labor. Aureo Pérez. Etreras.

PERDIDA pulsera oro. Barrio San José, la pista, hasta plaza Franco. Razón Francisco Atrassagasti, 1. 2. izquierda, gratificará.

TRABAJO SE necesita botones. Informes, Races. SE necesita mozo para ganado vacuno. Teléfono 15-40.

TRASPASOS TRASPASO bodega acreditada. Razón, Martín Orejana. Gestoría. San Agustín, 19, Segovia.

SIRVIENTAS ASISTENTA necsito. Razón, Gestoría Agrícola, junto a la estatua de Juan Bravo, Segovia. Tel. 28-55.

SE necesita muchacha, buen sueldo, inútil sin buenos informes. Señor López Miguel. San Francisco, 23, tercero.

SE necesita muchacha, buen sueldo. La Criolla. SE necesita muchacha, buen sueldo. Razón, Restaurante La Oficina.

ALQUILERES ALQUILLO piso nuevo, Ezequiel González, 11.

ENSEÑANZA CARNETS conducir primera y segunda. Escuela. Santa Columba, 5.

VARIOS ARAÑAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

FABRICAMOS cajas de cartón cualquier clase y tamaño: Razón Calzados Alejandro, Cervantes, 17. Tfno. 1737.

MATRICULACION automóviles, transferencias, reconocimientos, visados tarjetas. «Martín Orejana», Oficina del Automóvil.

PERMISOS de conducir, revisiones. «Martín Orejana», Gestoría Administrativa.

PASAPORTES, visados. «Martín Orejana».

LIQUIDACIONES cuotas Seguros Sociales y Montepíos. Seguros Generales. «Nacional Hispánica Aseguradora». «Martín Orejana».

DERECHOS Reales. Certificaciones Catastro, penales, últimas voluntades, de los Registros: Civil, Propiedad y Mercantil. «Martín Orejana».

FOTOCOPIAS de documentos en el día. «Martín Orejana». Gestoría Administrativa.

TRAMITACIONES rápidas. «Martín Orejana». Gestoría Administrativa. San Agustín, 19, apartado 48, teléfono 15-96. Segovia.

VENTAS PINAR y tierras término Pinilla Ambroz, vende Julio Zamarrón. Miguel Ibáñez.



Información Local

Mañana por la noche llegarán los Reyes Magos a nuestra ciudad

En la Plaza Mayor dirigirán la palabra a los niños segovianos

La Delegación Provincial de Juventudes ha recibido la tradicional comunicación de los Reyes Magos...

A la vista de esta decisión de los Reyes Magos, se les recibirá en el comienzo de la Avenida de José Antonio, a las 7,30 de la tarde...

EL DIA 28 TENDRA LUGAR LA SUBASTA PARA ENAJENAR EL SOLAR DESTINADO A ESTACIONAMIENTO DE AUTOBUSES

En el número correspondiente al día de ayer, del «Boletín Oficial del Estado», se publica el anuncio de la subasta del solar destinado a estacionamiento de autobuses...

OCHO PALABRAS. 12,00 pts. Cada palabra más. 1,30 »

CARRO yugo machos, vende, Abundio Martín. Escarabajosa de Cabezas.

SE venden 500 obradas en Villacastín, en conjunto o parcelas, libres de arrendatarios, facilidades de pago. Tratar, Félix Fuentes, Luisa Fernanda, 6, Madrid.

SE vende casa San Nicolás. Razón, Gestoría Sancho.

VENDO leña encina y roble, cargadero de camión. La Dehesilla. Revenga.

VENDO 24 m² madera chopo. Arcadio Fernández Monterrubio.

VENDO 128 ovejas paridas y abocadas. José de Pablos. Navas de Oro.

VACA suiza recién parida del segundo, vende José Manso. Juarros de Riomoros.

POLLITAS Leghorn, mes, mes y medio y dos meses, vende. Almira, 24.

VACA suiza recién parida del segundo. Julián de Frutos. Castroserna de Abajo.

VACA suiza recién parida tercero y cuarta, vende, Gregorio Moreno, bajada Alameda. Segovia.

VACA suiza recién parida del primero. Vende, Molinero, Castroserna de Arriba.

VENDO buey seis años, toda prueba, 300 kilos. Remigio Herrero. Lastras del Pozo.

VACA suiza abocada del segundo, vende Dionisio Gómez. Torrecaballeros.

VENDO tres novillas suizas, gran tamaño, abocadas. Pedro Calores. Garcillán.

VENDO vaca recién parida segundo. Alejo Anaya. Bercial.

VENDO primeriza abocada. Desiderio Arribas. Mozoncillo.

VENDO vaca recién parida del segundo. Víctor Isabel. Espirido.

VENDO vaca abocada tercero. José Escobar. Garcillán.

VENDO suiza de cuatro días. Constantino Díaz. Marugán.

BACILACTOL. Gránulos para sus cerditos desde los diez días de su nacimiento. Camadas uniformes y numerosas. Destete a los 21 días. Tres camadas en trece meses.

BACILACTOL. Sustitutivo completo de la leche materna. Ahorro de más de 500 litros en cada parto. Beneficios superiores a 1.500 pesetas por ternero.

BACILACTOL. Exclusiva de venta: Almacenes Fernández. En Segovia: plaza los Huertos (frente a Correos). En Cuéllar: plaza Santo Tomé; 5.

NOVILLA suiza recién parida, vende, Jesús García. Tizneros.

CERDOS de 16 a 20 kilos. Bonifacio Rincón. Martín Miguel.

VENDO cerda joven inmejorable, 250 kilogramos, y cuatro cerdos 35 kilogramos. Agustín Ferri. Escuderos, 10, Segovia.

VENDO dos vacas, una recién parida tercero y otra abocada segundo. Andrés Aragón. Aguilafuente.

CEMENTO PORTLAND en SANTA TERESA. Fdez. Jiménez, 6. Teléf. 14-50. Materiales de construcción

Subvención de 1.707.102,82 ptas. para mejora de montes públicos en nuestra provincia

Nos comunica el Gobierno Civil que, por el ministro de Agricultura, y a propuesta de la Dirección General de Montes, Caza y Pesca Fluvial, han sido concedidas subvenciones para mejora de los montes públicos de la provincia que a continuación detallamos:

En término de Rianza, monte Los Comunes, para realizar obra de regeneración de pastizales, una subvención de 449.661,56 pesetas con anticipo de 449.661,56, lo que totaliza 899.323,12 pesetas.

Para compra de semilla destinada a siembra de pastizales en el mencionado monte de Los Comunes, una subvención de 78.760,35 pesetas, con anticipo de la misma cantidad, lo que totaliza 157.520,70 pesetas.

REGISTRO CIVIL

26 nacimientos; 5 defunciones, y 34 matrimonios. Nacimientos: Jesús María Serrano y Hernanz, hijo de Federico y María; María del Mar Herrero y Tinaquero...

I TORNEO NAVIDAD DE LA O. J. E.

El próximo día 6 y a las doce de la mañana, en el campo de deportes del Peñasal, se celebrará la final de fútbol de la categoría juvenil entre los equipos de la Academia Studio y el Hogar San Fernando...

CLASIFICACIONES

- Categoría infantil. Fútbol. 1.º Conde de Cheste, O. J. E. 2.º Racing, O. J. E. 3.º Aniano Bravo, O. J. E. 4.º C. D. San Lorenzo. 5.º C. D. San José. 6.º Leones de Castilla, O. J. E.

Balones: o

- 1.º Leones de Castilla, O. J. E. 2.º C. D. San Lorenzo 3.º Conde de Cheste, O. J. E. 4.º C. D. San José.

Categoría juvenil. Baloncesto

- 1.º Hogar San Fernando, O. J. E. 2.º C. D. San Lorenzo. 3.º Academia Studio. 4.º C. D. San José.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Plaza de Franco, 10. Muerte y Vida, 2.

PROGRAMAS para MAÑANA

SOBREMESA: 2,00. Carta de ajuste. 2,15. Cada semana una historia. 2,30. Panorama. 2,45. Plaza de España. 3,00. Telediario. 3,25. El hombre, ese conocido. 3,45. Todos los deportes. 4,00. Piel de España. 4,15. Los ángeles azules. 4,30. Final del programa de sobremesa.

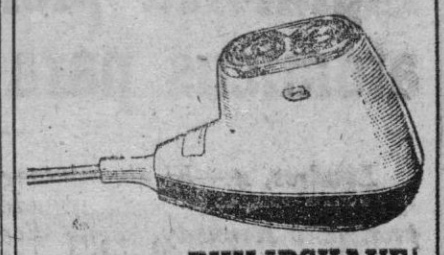
INFANTIL: 6,00. Walter y la familia Corchea. 6,30. Aventuras de campeón. 7,00. Telespectáculo. 7,15. Sólo para menores de dieciséis años. 7,30. Final del programa infantil.

NOCHE: 7,45. Carta de ajuste. 8,00. Guillermo Tell. 8,30. Viaje con música. 9,00. Loretta Young. 9,25. El tiempo 9,30. Telediario. 9,45. Tercero izquierda. 10,00. Silencio, vivimos. 10,30. Gran parada. 11,30. Telediario. 11,45. Fred Astaire. 12,45. Versos a medianoche. Momento musical. Recuerda... 1,00. Cierre.

Iberia RADIO TELEVISION

Distribuidor provincial GARCIA & SAN FRUTOS, S. L. Servicios de asistencia técnica garantizados. Av. Fdez. Ladreda, 6. Telf. 26-12

EI espera de los Reyes Magos una



PHILIPS PHILIPSHAVE! Galerías Sta. Columba

ALTAMIRA GRAN TABERNA FIESTA MAÑANA SABADO NOCHE GALA DE REYES con la actuación de la orquesta Altamira

FIJESE BIEN QUIEN LLEGA TODDY

# Información Local

## Obligatoriedad de someter a inspección sanitaria las carnes y derivados animales que entren en Segovia

Ayuntamiento de Segovia. Alcaldía-Presidencia.—Persistiendo la obligación por parte de los Ayuntamientos de efectuar la inspección sanitaria de carnes y otros mantenimientos, es preciso tomar las medidas oportunas para garantizar dicho interesante servicio en beneficio de la salud pública y, a tal fin, dispongo:

1.º Todo introductor de carnes y derivados animales en esta capital deberá someter, antes de proceder a su venta, a efectuar el trámite de inspección sanitaria que se efectuará en el llamado Fielato de la Piedad, que se denominará en lo sucesivo «Oficina de Inspección Sanitaria de la Piedad».

2.º La Policía Municipal tiene órdenes de comunicar y denunciar a esta Alcaldía a todo individuo a quien se sorprenda con intención de eludir esta obligación.

3.º Los casos comprobados de incumplimiento de cuanto se ordena serán castigados con todo rigor.

Espera esta Alcaldía que la colaboración ciudadana evitará tomar las medidas de rigor anunciadas que, en caso contrario, serán aplicadas inexorablemente en evitación de otros perjuicios que contra la salud puedan ocasionarse por el incumplimiento o inobservancia de lo dispuesto.

Segovia, 4 de enero de 1963.  
Angel Sanz Aránguez

## Representación del "Auto de los Reyes Magos", en el teatro Juan Bravo

Ayer, en sesión única de tarde, tuvo lugar la representación, en el teatro Juan Bravo, de la obra original de Antonio Gómez Galán, «Auto de los Reyes Magos». Oportunamente, cuando fue estrenada en el Seminario Dio-

cesano, nos referimos con detalle al contenido de la obra, por lo que remitimos al lector a aquella crítica.

La escena fue presentada con gusto, a base de unos sencillos y bien decorados ideados y realizados por Francisco Lorenzo Tardón y José María García Moro. El vestuario, de Peris, muy adecuado, así como los fondos musicales.

La representación estuvo a cargo del Grupo de Teatro de la Escuela Normal de Maestros, y en ella intervinieron con acierto Manuel Davía, Francisco Otero, Emiliano Herrera, Fabián Gómez, Constantino Felipe, Jaime Durán, Pedro Matarranz, A. Gómez Migueláñez, José Luis López, Angel Delgado y Mariano Páez. La dirección fue del propio autor.

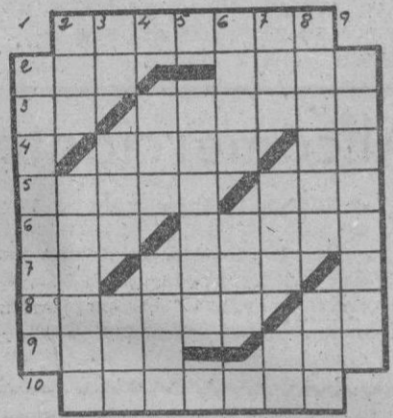
La segunda parte de la velada estuvo a cargo del notable y joven pianista Fernando Samaniego, que ofreció, con una limpia y perfecta ejecución, un recital a base de «Impromptu», de Schubert; tres mazurkas de Chopin, tres sonatas de Soler, una sonata de Mateo Albéniz y la «Danza del molinero», de Falla.

Tanto los actores como el pianista, escucharon grandes ovaciones.

### CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

- «Vuelve San Valentín» (2), 90 m.
- Blanca Nieves y los tres vagabundos (1), 110 m.
- «El milagro de Ana Sullivan» (2), 102 m.
- «Los culpables» (3), 90 m.
- «Furia en el valle» (2), 80 m.
- «La ciudad de mis sueños» (2), 85 minutos.
- «Vaya marineros» (3), 105 m.

### CRUCIGRAMA NUMERO 2.862



**HORIZONTALES:** 1. Planta tropical muy común en nuestras plazas y paseos.—2. Gracia. Tramo.—3. (Al revés) Adverbio. Pesezo del animal (plural).—4. Curado. Símbolo del níquel.—5. Diosa griega del pensamiento. Número.—6. Personaje bíblico. (Al revés) Limpian.—7. Artículo. Alabas.—8. Envío de géneros. Letra árabe.—9. Nombre de varón. Número.—10. Atravieso.

**VERTICALES:** 1. Para distraer al bebé.—2. Alimento. Capital española.—3. Símbolo del aluminio. (Al revés) Plural de letra. Ayuntamiento de la provincia de Pontevedra.—4. Gatillo del arma de fuego. Río siberiano.—5. Pequeños.—6. Poéticamente: viento que sopla de Oriente. Vocal repetida.—7. Consonantes iguales. Período de tiempo. Entrega.—8. Figurado: mancebo hermoso. Espasmo.—9. Acogerás.

### Solución al crucigrama número 2.861

**HORIZONTALES:** 1. Deporte.—2. Tal. aelA.—3. En. Sigais.—4. Cala. xE.—5. Etamo. Lid.—6. Rol. Tiara.—7. Oc. Yalu.—8. Salea. Pa.—9. oteM. Mis.—10. Anatema.

**VERTICALES:** 1. Temeroso.—2. Dan. Tocata.—3. El. Cal. Len.—4. San. Yema.—5. Iotas.—6. ragA. ilA.—7. Tes.—8. Lau. MM.—8. Elixir. Pía.—9. Asedarás.

**FIJESE BIEN QUIEN LLEGA**

**TODDY**

## Se aprueban los estatutos de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos

Madrid, 4.—El «Boletín de la Organización Sindical» de 26 de diciembre ha publicado una orden de la Delegación por la que se aprueban los Estatutos de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos, con la que se desarrolla el funcionamiento de la Hermandad, reconocida con plena personalidad jurídica como corporación de derecho público.

La Hermandad constituye una Confederación de organizaciones agrícolas y otros organismos de la misma naturaleza que tiene por finalidad la representación con carácter exclusivo de los intereses genéricos del campo y la coordinación de las entidades legalmente establecidas en los ámbitos provincial y local.

### COMETIDO DE LA HERMANDAD

Los cometidos de la Hermandad serán representar los intereses de los agricultores españoles en su conjunto; contribuir al progreso de la agricultura española; defender y estimular a los agricultores; fomentar las relaciones de los agricultores españoles con los de otros países; conseguir para el sector agrícola el nivel de vida que le corresponde dentro del conjunto nacional; intervenir de acuerdo con las normas vigentes a la elaboración de las condiciones de trabajo; acción formativa y de expansión cultural para el desenvolvimiento del campo español en estrecha conexión con los organismos sindicales.

Integran la Hermandad Sindical Nacional las Hermandades de Labradores y Ganaderos federadas por provincias en las Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias; los grupos económicos y sociales del síclo Producción de los Sindicatos Nacionales del Sector Campo; las organizaciones de mu-

## Los ministros de Información y Turismo y secretario general, en la Costa del Sol

Estepona (Málaga), 3.—Los ministros de Información y Turismo y secretario general del Movimiento, acompañados del subsecretario de Turismo, gobernadores de Málaga y Burgos y otras personalidades, han estado en esta población en su recorrido por la Costa del Sol.

El vecindario en masa acudió a recibirlos y les dispensó una cariñosa acogida. Los ministros visitaron la zona portuaria y la Escuela de Formación Profesional, cuya construcción está muy avanzada.

### CONFERENCIA DE PRENSA

Málaga, 3.—El ministro de Información y Turismo se reunió con los periodistas en el Gobierno Civil y sostuvo una conferencia de prensa.

El ministro hizo un informe de su visita a la capital malagueña y a la Costa del Sol, y dijo que había sido hecha más que como ministro de Información como ministro de Turismo.

Se refirió después, concretamente, al programa nacional de radio, que comenzará este año, que implica una gran evolución y perfeccionamiento de las instalaciones técnicas. Serán inauguradas tres nuevas emisoras de gran potencia, en Barcelona, La Coruña y Canarias, ésta última con proyección especialmente hacia América.

### EL MINISTRO DE INDUSTRIA Y EL SEÑOR LOPEZ RODO, A GALICIA

Madrid, 4.—El ministro de Industria, don Gregorio López Rodó, ha salido por ferrocarril para Galicia, acompañado del comisario del Plan de Desarrollo Económico, señor López Rodó.

El objeto del viaje es visitar diversos centros de producción de energía eléctrica perteneciente al sistema de Fenosa, así como celebrar conversaciones con los directivos de esta Sociedad relacionadas con el desarrollo de sus planes de expansión.

## Se autorizan las salidas temporales de automóviles al extranjero

Sin necesidad de pase o documento análogo

Madrid, 4.—La Dirección General de Aduanas, siguiendo la línea de su plan general de simplificación de formalidades administrativas, ha cursado instrucciones a sus Servicios provinciales en el sentido de que, a partir del día 1 del actual, puedan llevarse a cabo, sin necesidad de pase o documento análogo, salidas temporales al extranjero de automóviles de turismo, autocares, motocicletas, bicicletas con motor, remolques portaequipajes, coches de alquiler con conductor o sin él, camiones, camionetas y furgonetas, cuya identificación se realizará únicamente a la vista del respectivo permiso de circulación de la Jefatura de Tráfico, acreditativo de la matrícula, y de la cédula de identificación fiscal, si los vehículos están sujetos a la misma.

Como consecuencia de esta medida, las exportaciones temporales de los vehículos indicados no estarán sujetas a los gravámenes y demás gastos que hasta el momento eran devengados en las Aduanas por la expedición de los documentos aduaneros ahora suprimidos.

## Dos jóvenes mueren al estrellarse a gran velocidad su automóvil contra un árbol

### El suceso ocurrió en la carretera de Alicante a Valencia

Alicante, 3.—Dos jóvenes han fallecido instantáneamente al chocar el automóvil en que viajaban contra un árbol. Las víctimas son Tomás Guarninos Amat y Vicente Pérez Riera, los dos de 21 años de edad y residentes en esta capital.

El vehículo, matrícula de Alicante número 53.323, que marchaba a gran velocidad, se despidió y fue a estrellarse con enorme violencia contra uno de los árboles que bordean la carretera. El automóvil quedó empotrado en el árbol.

El trágico accidente se produjo en la carretera de Alicante a Valencia, en una recta que existe en las inmediaciones de Vistahermosa de la Cruz.—Cifra.

### Muere al caer de un poste telefónico

Ceuta, 3.—Pereció como consecuencia de las graves lesiones sufridas, el obrero de la Compañía Telefónica, Juan Tuñón García, casado, de 29 años de edad, natural de Baeza y residente en Ceuta, en el pasaje Alhambra, 39.

El accidente ocurrió cuando el obrero en cuestión reparaba la línea del terreno, ablandado por el actual temporal de lluvias, el poste en el que se hallaba subido cayó al suelo, y aunque con toda rapidez fue trasladado al Hospital de la Cruz Roja, falleció antes de su ingreso. Deja esposa y cuatro hijos pequeños.—Cifra.

### Detenidas por robo y falsificación de recetas

Madrid, 3.—Han sido detenidas Matilde Rodríguez Marquer, Francisca Campa González y Lucía Relaz Rentera, por robar y falsificar recetas en el Instituto Municipal de Puericultura y Maternidad, pertenecientes a la Tenencia de Alcaldía del distrito del Retiro. También ha sido detenido

el farmacéutico don Rafael Alvarez-Ossorio Villamil por prestarse posteriormente a las ilícitas operaciones de las tres mujeres.—Cifra.

### Un hombre muerto por el tren

Tarrasa, 3.—Quedó muerto en el acto, al ser arrollado por un tren entre las estaciones de Tarrasa y San Miguel de Gonteras, el peón textil Francisco Fuentes Hernández, de 65 años de edad, casado, natural de Ragol (Almería) y domiciliado en esta ciudad en la calle de Murillo, número 101.—Cifra.

## La esposa del Caudillo, visitó Jaén

### Después regresó a la finca de los condes de Argillo

Jaén, 4.—A última hora de la tarde de ayer llegó a nuestra ciudad la esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, acompañada de la condesa de Argillo y la señora de Sanchiz.

Se dirigió en primer lugar a la santa iglesia catedral, y fue obsequiada a su llegada con ramos de flores, que le fueron entregados por las señoras de Arche Hermosa y García Segovia, y después, ya en la catedral, oró unos momentos ante la sagrada reliquia del Santo Rostro.

A continuación visitó el museo catedralicio, donde recibió explicaciones de las obras que en el mismo se exponen, por el deán del templo, monseñor De la Fuente.

Poco después, la esposa del Jefe del Estado y personalidades que la acompañaban estuvieron en el pabellón particular del gobernador civil, donde le fue servida una merienda, y más tarde emprendieron viaje de regreso a la finca de los señores condes de Argillo, en el término de Mancha Real.

A su paso por las calles de la ciudad, la esposa del Generalísimo fue objeto de cariñosas muestras de simpatía por el numeroso público que se dio cuenta de su presencia.

## Manolo Santana, designado como el tercer tenista mundial amateur

Barcelona, 3.—En una encuesta realizada entre los principales periódicos del mundo, entre los que figura «El Mundo Deportivo», de Barcelona, han sido designados los mejores tenistas amateurs del año 1962.

El primer clasificado es el australiano Rod Laver, seguido de Roy Emerson (Australia), Manolo Santana (España), Neale Fraser (Australia) y Chuck McKinley (U. S. A.).

En la clasificación femenina no aparece ninguna española entre las dieciséis seleccionadas, siendo las tres primeras tenistas mundiales Margareta Smith (Australia), María Bueno (Brasil) y Arlene Hard (U. S. A.). Alfili.

### FUTBOL

Madrid, 3.—El Comité Nacional de Competición de la Federación Española de Fútbol ha tomado los siguientes acuerdos:

Amonestar y multar a Antonio País Castroagudín, del Mallorca, por pérdida deliberada de tiempo; Francisco Javier García Verdugo, del Valladolid, y Jorge Bernardo Griffla, del Atlético de Madrid, por juego peligroso; multa a José Emilio Santamaría, del Madrid, por formular reparos al árbitro, y a Luis Alberto Cubilla, del Barcelona, por desconsideración con el público; suspensión por cuatro partidos oficiales a Juan C. Forheris, del Granada, por agresión a contrario, y por dos partidos a Eduardo Chicharro Calleja, del Pontevedra, por intento de agresión a contrario.

Se hace objeto de doble amonestación y se impone multa al entrenador del Barcelona, por formular reparos al árbitro, y aplicar las amonestaciones correspondientes a los preparadores del Granada y del Pontevedra por faltas cometidas por jugadores de sus clubs.—Cifra.

París, 3.—El equipo de la selección francesa que el día 9 del presente mes se enfrentará al de España en Barcelona es el siguiente:

- Guardameta: Pierre Bernard (Nimes).
- Defensas: Ean Wendling (Reims) y Bruno Rodzik (Reims).
- Medios: Maryan (Sedán), André Lerond (Stade Français) y René Ferrer (St. Etienne).
- Delanteros: Yvon Goujon (Reims), Joseph Bonnel (Valenciennes), Serge Mashagheti (Valenciennes), Yvon Louis (Mónaco) y Paul Sauvage (Reims).

Los reservas del conjunto francés son: Georges Lamia (Niza), André Chorda (Burdos), Jean-Claude Piumi (Valenciennes) y Aime Gord (Burdos).

**Ella**

espera de los Reyes magos una plancha superautomática

**PHILIPS** mima su ropa

**Galerías Santa Columba**

**NO, ASI NO...**  
(comprendemos su desesperación)

**NO TEMA**  
a la GRIPE el CATARRO la SINUSITIS el ENFRIAMIENTO

**Se lo permite**

**DESENFRIOL**  
QUE SIEMPRE ALIVIA Y ALIVIA BIEN

TÓME UNAS PASTILLAS FACILES DE INGERIR, Y ¡VD. SABRA LOS RESULTADOS!

Se vende en sobres de 6 pastillas

**UNA FORMULA EXCLUSIVA. PROBADA Y... EFICAZ**

**ANGLO**

mejor que la realidad!  
modelo 1962 de 19"  
18.500 ptas.  
CASA SOLERA

—E.e debe ser Ernesto. Desde que se casó me he encontrado muchas veces con él, pero nunca le he visto.

**Audifonos PHILIPS**

**OPTICA Atalaya**

Avenida Fernández Latorre, 12 Teléfono 28 28

Plaza de Franco, 12

**BAZAR LA CONCEPCION**

en todos los juguetes **20** por 100 de descuento

¡Solamente para ustedes!

**Atención Sres. REYES MAGOS!**

# JADOTVILLE, Varias familias campesinas rusas (32 personas) ocupada por las tropas de la O. N. U. trataron de refugiarse en la Embajada de EE. UU. en Moscú

**Parece que algunas de sus instalaciones han sido destruidas**

Leopoldville (República del Congo), 3.—Tropas al servicio de las Naciones Unidas han capturado hoy la ciudad de Jadotville, importante centro de comunicaciones y de minería de Katanga, según ha anunciado la Misión de la ONU en la capital congoleña.

Un portavoz de la Organización Internacional dijo, por otra parte, después de dar cuenta de la toma de Jadotville, que todavía no se dispone de otros detalles acerca de la ocupación de esta ciudad.

Jadotville constituye el tercer centro de importancia ocupado por la Fuerza de las Naciones Unidas desde que comenzó su ofensiva contra la gendarmería katanguesa el pasado viernes.—Efe.

## DESTRUCCION PARCIAL DE LAS INSTALACIONES EN JADOTVILLE

Bruselas, 3.—La Oficina Central de la Unión Mnière informa, a través de un representante, que el presidente Tshombé ha declarado a la dirección de la empresa que si las fuerzas de las Naciones Unidas continúan avanzando en Katanga, se causarán mayores daños a las instalaciones de la compañía en aquel territorio.

El representante de la compañía ha facilitado un comunicado en el que se dice que la pasada noche se destruyeron algunas partes de las instalaciones de Jadotville.

Las instalaciones de Jadotville producen alrededor de unas cien mil toneladas de cobre y más de seis mil de cobalto al año. Anteriormente, la compañía había informado a la

prensa que desmentía oficialmente las noticias llegadas desde Salisbury, según las cuales sus empleados habían destruido las instalaciones de Jadotville.—Efe.

## «La guerra continúa», dice Tshombé

Ndola (Rhodesia del Norte), 4.—Moise Tshombé, presidente de Katanga, ha manifestado que la declaración de U Thant, secretario general de las Naciones Unidas, hecha pública ayer, acerca de los resultados de las operaciones militares en Katanga, era un engaño.

«Sería suficiente que todos los países enviaran sus observadores a Jadotville y Kamina para comprobar por ellos mismos que de hecho la guerra prosigue», dijo el presidente katangués.

## (Viene de la página 6) MAS DETALLES DEL INCIDENTE

Estocolmo, 3.—Noticias de Moscú indican que, en relación con el incidente que tuvo lugar en la Embajada de los Estados Unidos, donde un grupo de doce campesinos rusos se refugiaron diciendo que sufrían persecución religiosa, un autobús entró en los terrenos de la Embajada a las 9.45 (hora española) y se situó junto a la puerta del comedor dispuesto para cargar a los campesinos rusos.

Poco después, una mujer y un niño salieron brevemente del comedor, pero volvieron rápidamente a él. La mujer llevaba la típica chaqueta guateada de los campesinos rusos.

De fuente allegada a la Embajada se dijo que a los campesinos se les había dado un desayuno con huevos, tostadas y café.

En el exterior de la Embajada, varios policías de paño ruso tomaron posiciones cuando los campesinos se disponían a salir del edificio y estos policías dijeron a los periodistas occidentales que si ellos tomaban fotografías del autobús cuando éste saliera de la Embajada, sus cámaras serían confiscadas inmediatamente.—Efe.

**AL SALIR, UNO GRITABA: «NO QUEREMOS IR A NINGUNA PARTE, NOS FUSILARAN»**

Estocolmo, 3.—Los primeros miembros del grupo de campesinos rusos comenzó a salir de la cafetería de la Embajada norteamericana en Moscú hacia las once de la mañana (hora española). A esta hora, los paneles de madera habían sido retirados y los correspondientes pudieron ver por primera vez a los refugiados.

Las primeras personas en salir fueron ocho o nueve mujeres y niños. Una mujer llevaba un niño en brazos. Permanecieron tranquilos en el patio del edificio, que aparecía cubierto de nieve. Después salieron algunos hombres, de más edad. Uno de ellos gritaba: «No queremos ir a ninguna parte, nos fusilarán.»

Otro hombre, con ropas hasta las rodillas, de estilo campesino y con un large sobretodo, se volvió hacia los periodistas y con voz clara exclamó: «Aquéllos que creen en Dios y en Cristo deben ayudarnos. Nosotros se lo pedimos.» «Nosotros pedimos a aquellos que creen en Dios y en Cristo que nos ayuden.»

Finalmente, hacia las 11.10 (hora española) de la mañana, una parte del grupo había sido cargado en el autobús soviético y sacado fuera de los terrenos de la Embajada, pero algunos de los restantes campesinos se negaban a abandonarla.

Uno de los campesinos rusos, protegiendo a un niño pequeño con su chaquetón de piel de cordero, declaró: «Se nos notificó que por nuestra Religión seríamos metidos en la cárcel y que nuestros hijos serían separados de nosotros después del primero de enero.»

## «CREEMOS EN EL EVANGELIO»

Otro hombre declaró: «Nosotros creemos en el Evangelio.» «Tan pronto como seamos sacados de aquí, seremos detenidos.»

Después de algunas declaraciones de este tenor, los funcionarios del Ministerio de Asuntos Exteriores soviéticos se aproximaron a los campesinos y, gesticulando, discutieron con ellos. La mayor parte de las mujeres llevaban los calzados de fieltro tradicionales en los campesinos rusos, vestidos de algodón y chaquetas guateadas.

Después de unos cuantos minutos más, todos los miembros del grupo accedieron a salir de la Embajada. El autobús permanecía en la calle, en el exterior de la representación diplomática y hasta allí, lentamente, fueron llegando el resto de los campesinos. Una mujer llevaba un niño en brazos y otras varias iban llorando.

Funcionarios del Ministerio de Asuntos Exteriores dijeron que el grupo pertenecía a una secta evangélica, pero que no había establecido contacto con los evangelistas en Moscú.—Efe.

## EXPLICACION DE LA NO ADMISION

Estocolmo, 3.—Un portavoz de la Embajada norteamericana en Moscú ha declarado a los periodistas que el grupo de campesinos rusos, integrado por seis hombres, doce mujeres y catorce niños, había sido informado de que la Embajada no estaba en situación de resolver su problema y que Estados Unidos no reconocían el derecho de asilo en su sede diplomática en Moscú.

Agregó que el grupo indicó que ellos esperaban poder ir a Israel, aunque no aclararon si se referían a Israel en el moderno sentido de nacionalidad o, simplemente, en un sentido bíblico.

Al parecer, y según explicó el citado portavoz, el grupo no estaba seguro de a qué Embajada había llegado, pero un miembro del citado grupo explicó que había oído hablar del derecho de asilo político en las Embajadas extranjeras, que habían viajado durante cuatro días en tren desde Siberia y que necesitaban un sitio donde permanecer. Los funcionarios del Ministerio de Asuntos Exteriores ruso que fueron llamados para que procedieran a cuidar del grupo quedaron enterados de que la Embajada se había visto implicada en el incidente sin poder evitarlo, y que estaban interesados en saber qué disposiciones se tomaban sobre el caso.

**OTRO GRUPO LO HIZO EL AÑO PASADO EN LA EMBAJADA INGLESA**

La política general de la Embajada en Moscú es no albergar a los ciudadanos soviéticos que busquen refugio en la misma. El portavoz norteamericano recordó que el pasado año otro grupo de la misma secta religiosa consiguió entrar, por corto tiempo, en la Embajada inglesa, y que pare-

**Después de más de un mes de silencio, "el Telstar I" vuelve a funcionar**

**Hoy se intentará un intercambio de TV con Europa**

Washington, 3.—El "Telstar I", primer satélite artificial activo de comunicaciones del mundo, ha reanudado su funcionamiento después de más de un mes de permanecer en silencio.

La empresa American Telephone and Telegraph Company, ha dado cuenta de que sus ingenieros han conseguido poner de nuevo en funcionamiento el receptor y transmisor desde los mandos de Tierra e intentarán para mañana un intercambio de televisión con Europa, vía "Telstar I".—Efe.

**Un tribunal de París ha concedido a Françoise Sagan la custodia de su hijo**

**Por no presentarse su marido al acto de conciliación previo al juicio de divorcio**

París, 3.—Un tribunal de París ha concedido a la famosa novelista francesa, Françoise Sagan, la custodia de su hijo de seis meses de edad, Denis, al no presentarse su marido, el escultor norteamericano, Robert Westhoff, en el acto de conciliación previo al juicio de divorcio que ha solicitado la escritora.

Westhoff, por medio de su abogado, ha enviado una carta al Tribunal diciendo que no quería presentarse y que no se oponía a que el niño fuera entregado a su mujer.

No obstante, aunque haya renunciado a su hijo, el escultor podrá verle de vez en cuando, siempre que anuncie su visita con 48 horas de antelación.—Efe.

**Al comerciante**

le interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía. Por 12,00 ptas. solamente podrá usted publicar en EL ADELANTADO (sección de breves) ocho palabras, y comprobará la eficacia del mismo.

cia que algunos miembros de este grupo eran parientes de los que entraron hoy en la norteamericana.—Efe.

## Guía médica

**Odontólogos y Clínicas**

Clínica Quirúrgica de Nuestra Señora del Rosario

**E. FERNANDEZ DIVAR**

Cirugía general Rayos X

Consulta diaria de 12 a 2

Isabel, 12 Teléfono 18-25

Segovia

**TOMAS ROLDAN**

Corazón y aparato circulatorio

Consulta en la Clínica del Dr. Gila

San Francisco, 23 Segovia

Consulta de 12 a 2, todos los sábados



**TODDY**

## PARA CADA GUSTO... EL REGALO APROPIADO

Colonias, perfumes, juegos tocador.

Collares, pulseras, pendientes, broches fantasía

Monederos, estuches manicura, carteras colegial.

Medias nylon y espuma

Encendedores, pñilleras, Neceseres

Inmenso surtido cochecitos MINICAR nacionales y extranjeros LIQUIDAMOS RESTOS DE JUGUETES

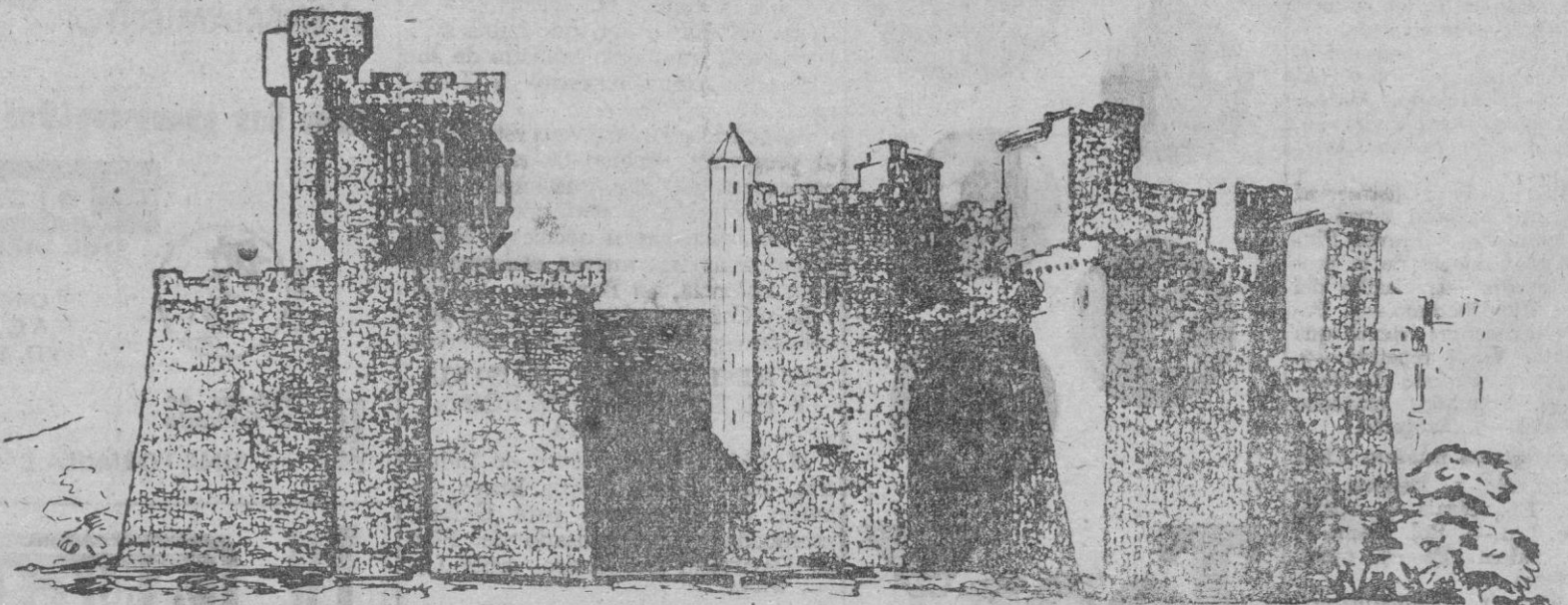
Droguería

**El Azoguejo**

Perfumería

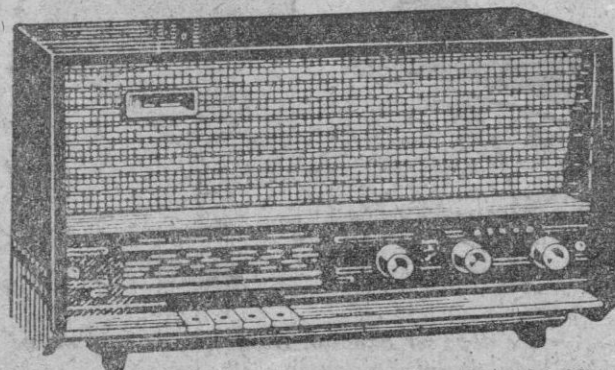
San Francisco, 4

Tel. 17.44

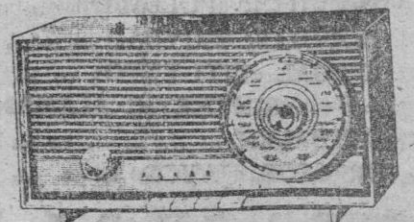


Castillo de Olite (Navarra)

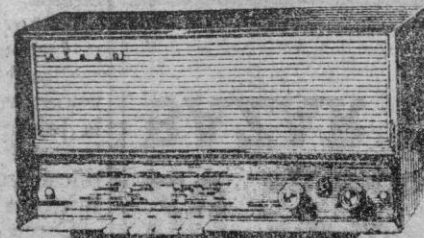
**imagen y sonido con ASKAR radiotelevisión**



Mod AE 1432 A



Mod AE 1221 A



Mod AE 1320 A



Mod AE 4522 A

**Si es ASKAR es mejor**

ASKAR • RADIO-GRAMOLAS • ASKAR • TRANSISTORES • ASKAR • TELEVISORES

**Distribuidor: EULALIO MORENO. PLAZA DE FRANCO, 8. SEGOVIA**

# Cine y Teatro

## Del 21 al 28 de abril, la VIII Semana Internacional de Cine Religioso y de Valores Humanos, en Valladolid

La VIII Semana Internacional del Cine Religioso y de Valores Humanos se celebrará en Valladolid, del 21 al 28 de abril próximo.

El programa comprende, entre otros temas de interés, la exhibición de una exposición bibliográfica sobre asuntos de cine.

## Estrenos de cine en MADRID, para este mes

Películas que van a estrenarse durante el mes de enero en Madrid:

«El crimen pagano», francesa, en el Avenida. Y seguirá después la sensación, una película de Antonioni: «Eclipse».

«El año pasado en Marienbad», la película más premiada en los Festivales y de la que más se ha escrito.

«El perro mundo» («Il mondo cane»).

«Pánico infinito», con Ray Milland.

«La obsesión».

«Esplendor en la hierba».

«El círculo rojo».

Y la última realización de Sáenz de Heredia, «Los derechos de la mujer».

## Estrenos de cine

### «LOS CULPABLES»

Nacionalidad, española. Productora, P. C. Teide. Director, José María Forn. Protagonistas: Susana Campos, Yves Massard, Tomás Blanco.

Este film traslada a la pantalla la obra teatral de Jaime Salom. Se trata de un drama con elementos policíacos y de suspense de indudable originalidad, un tanto rebuscada y artificiosa y con un final de sorpresa.

Algunas veces nos hemos venido refiriendo a la labor de los realizadores barceloneses, cuyo quehacer se ve influido por un indudable deseo de estar en línea con los modos expresivos cinematográficos más actuales. En esta ocasión, José María Forn se nos muestra también en esta tesitura.

El argumento, como decíamos, resulta un tanto artificioso y convencional. Hay un triángulo en el que el marido se quita de en medio voluntariamente fingiendo su muerte con lo que podrá hacer efectiva una póliza de seguro. La inmoralidad radical de la situación así como su improbabilidad psicológica son manifiestas, pero pronto nos damos cuenta de que se trata meramente de un juego de intriga. No tiene, pues, mayor importancia la conducta de los personajes. No nos encontramos ante un film documental o un testimonio humano. Carece pues, la película, de un verdadero tema, un propósito, una intención.

La trama, tanto en la película como en la comedia, es sólo soporte para la intriga. Además, José María Forn ha dotado a ésta de un tratamiento brillante. Su principal elemento es la lentitud; alarga los planos y secuencias hasta casi crispárlas. Además crea un clima; es un clima irreal, gris, donde las cosas permanecen mudas y estáticas contemplando el ir y venir de esas gentes atormentadas. La iluminación y el montaje largo son datos destacados de este tratamiento. La interpretación es correcta, falta acaso de mayor expresividad por parte de Yves Massard.

En resumen, un film de escasa importancia argumental, pero que supone un mérito en el ejercicio de realización y que, desde luego, resulta un buen entretenimiento.—R. B.

## Estrenos de Jaime de Armiñán y de Curzio Malaparte

### Reposiciones de Arniches en el María Guerrero y en el Cómico

Madrid (Servicio de Argos).—Las novedades teatrales de la última semana fueron:

Alcazar: «Academia de baile», de Jaime de Armiñán

Es una obra de Pascuas que divierte y nada más, y como tal fue reida y aplaudida por el público. En tanta o en mayor parte que al autor correspondió el fácil éxito de este estreno al esfuerzo e inteligencia del director Cayetano Luca de Tena, y a la gracia que le dan a sus respectivos personajes los intérpretes. Entre éstos, hay que destacar a las bellas y simpatísimas muchachas Ana Casares, Carmen Lozano, Alicia Hermida, María Jesús Mayor y Adela Tauler, y entre los del sexo «feo», a Ismael Merlo y Angel de Andrés, con Raparaz, Espinosa, Povedano y Gil Marcos.

Recietos: «También las mujeres perdieron la guerra», de Curzio Malaparte

Es un drama profundo e intenso sobre la última guerra europea, en el que el notable escritor italiano, fielmente traducido al español por Adolfo Lozano Borroy, recoge un episodio escalofriante del que son víctimas unas mujeres durante la ocupación de Viena por las tropas rusas. El autor no ahorra crueldades de su exposición y, como el tratamiento dramático del amargo asunto y la realidad humana de los personajes son los que corresponde este tipo de teatro, consigue del público, a la par que honda emoción, un noble sentimiento de aversión a la guerra. Obra tan importante, ha contado con la colaboración adecuada en la dirección escénica de Salvador Salazar y en la interpretación a cargo de actrices y actores de gran relieve. Llevan ellas la parte más sobresaliente: María Fernanda Ladrón de Guevara, Lleria Torray, Pilar Muñoz, con Lola Lemos, María Dolores Díaz y Pilar Laguna, María Fernanda y Pilar Muñoz fueron fuertemente aplaudidas en un mutis. En los papeles masculinos destacaron Gabriel Llopert y José Albert. El éxito, por todos los conceptos, fue completo.

María Guerrero: Reestreno de «Los caciques», de Carlos Arniches

El hecho de que una farsa grotesca como ésta, siga divirtiéndola a generaciones muy distintas de aquellas para las que fue escrita, proclama el ingenio portentoso de aquel gran comediógrafo español. Y contribuye a su viveza y frescura el aire caricaturesco con que la ha presentado el director del María Guerrero, José Luis Alonso, con unos saladísimo figurines y decorados de Mingote y con reparto de auténtica selección, en el que contribuyen nombres tan notables como los de Carmen Carbonell, Margarita García Ortega, Lola Cardona, Rafaela Aparicio, Rosario García Ortega, Manuel Díaz González, José Bódalo, Alfredo Landa, Erasmo Pascual Antonio Ferrandis, José Vivó, etcétera. Fueron largas y ardorosas ovaciones los finales y hubo aplausos también para una escena (la del homenaje de las fuerzas vivas de Villagancio) y para un mutis de Díaz González.

Cómico: Reposición de «Las doce en punto», de Arniches

También Pepe Alfayate y Rafaela Rodríguez, con toda su compañía consiguen solazar al auditorio y cosechar abundantes aplausos con este gracioso sainete arnichesco que mantiene

## Películas taquilleras en Londres en 1961

Durante el año 1961, las películas más taquilleras en Londres han sido «Ben-Hur», «Los cañones de Navarone» y «Los jóvenes».

todo su fuerza cómica y contiene una saludable moraleja final.

Lara: Las 200 representaciones de «Micaela», de Joaquín Calvo Sotelo

El «centenario» de esta ingeniosa comedia se celebró con los honores merecidos y en él revalidaron sus bien ganados laureles Emma Penella, Angel Picazo, Arturo López y Angel de la Fuente, con todos los demás intérpretes.

### Noticario breve

Los Titeres, teatro de juveniles de la Sección Femenina, están ofreciendo en estas vacaciones navideñas a escolares y estudiantes un extraordinario programa, compuesto por «Pastores de Belén», de Lope de Vega, en versión escénica de Enrique Ortemberg, y «Amahl y los Reyes Magos» de Menotti, bajo la dirección de Angel F. Montesinos. El espectáculo es de gran

## Jaime Herrero, pintor asturiano, realizará diez cuadros expresionistas para la película «EVA 63»

Después de permanecer año y medio en París, Jaime Herrero, sintió nostalgia de su patria, y no desaprovechó la primera ocasión que se le presentaba de volver. La película «Eva 63» necesitaba para su rodaje unos cuadros modernos, de nueva línea. Y Jaime, requerido para este fin (dijo) las maletas, y una mañana apareció en Madrid.

—¿Qué hacías en París, Jaime?

—Cine experimental, de animación. También estudio con dos pintores que

trazaron la línea social de pintura en España: Ruiz Pernia y José Ortega.

—¿Cuál es tu estilo?

—Expresionista; pero un expresionismo moderno.

—¿Qué hacías en «Eva 63»?

—Pintar unos cuadros, ocho o diez, del año 1963. Debí de a que es una película moderna, que pretende conseguir el mayor paralelismo con la vida real, los cuadros naturalmente, deben adaptarse a esa vida real. Y lo real es lo moderno, lo del 63.

—¿Has triunfado en París?

—Resulta difícil triunfar. Sin embargo, yo he conseguido afianzarme y cotizarme.

Nos cuenta Jaime Herero cómo se realiza en París la venta de cuadros.

El pintor consigue una cotización en francos por cada centímetro. De tal forma que cuanto mayor sea el cuadro tanto más dinero vale. Según esto, los cuadros se cotizan en Francia de la misma forma que los melones en España, al decir de Jaime Herrero.

—¿Cuál es tu record por la venta de un cuadro?

—Cien mil pesetas.

La película «Eva 63» primera producción de ATECA, S. A., nos relata la historia de cinco mujeres modernas, representadas en la pantalla por Laura Valenzuela, Elvira Quintillá, Angela Bravo, Soledad Miranda y la colaboración de Susana Campos. Cinco mujeres actuales con las preocupaciones y problemas de cualquier mujer de su tiempo. El amor irrumpe en su vida; amor representado en la pantalla por otras tantas figuras de primera fila del cine español, como Jorge Rigaud, Angel Ter, Enrique Avilá, Adriano Domínguez, entre otros.

—¿Cuándo empieza el rodaje?

—Tengo entendido que el día 17 de este mes. Al menos eso es lo que he oído al director.

—¿Quién es el director?

—Pedro Lazaga.

—¿Volverás a París cuando acabes con «Eva 63»?

—Probablemente me quede para hacer dos películas más en España. De todas formas no lo tengo decidido.

Pedro ALARCON

## Dos contratos más para María Mahor

Satisfechos con su intervención en «Axel Munthe, médico en San Michele», al lado de O. W. Fisher, los productores alemanes de esta cinta han manifestado que han contratado para otras dos películas a María Mahor.

## Documental cinematográfico sobre la energía eléctrica española

Nueva York.—En una sala privada de esta localidad acaba de exhibirse con gran éxito un documental cinematográfico sobre el «Desarrollo eléctrico de España», que ha despertado el más vivo interés entre los directores de electricidad y personalidades de las altas finanzas de los Estados Unidos.

Las escenas referentes al montaje y funcionamiento de la Central Térmica «Cristóbal Colón», instalada en las proximidades de Huelva e inaugurada en agosto de 1961, llamaron poderosamente la atención del auditorio por la avanzada técnica que en las mismas se muestra. Su primer grupo eléctrico es de 68.400 KV., 13.800 V., y 3.000 R.P.M., empleando vapor a 102 atmósferas de presión y a 538° C. con recalentamiento a 538° C. La central fue instalada por la Internacional General Electric, que remitió de Nueva York más de 35.500 toneladas de maquinaria, cuyo valor superó los 7.000.000 de dólares.

## CONFITERIA-BOMBONERIA «EL ALCAZAR»

ofrece a su distinguida clientela y público en general sus exquisitos y tradicionales

**ROSCONES DE REYES**  
elaborados con las más selectas materias primas, y fórmula CENTENARIA; todos ellos portadores de una linda sorpresa.

Recomienda asimismo su famosa e inimitable creación

**PONCHE «ALCAZAR» (registrado)**  
tan conocido y ponderado por todo el que lo prueba


**BOMBONERIA «EL ALCAZAR»**

PLAZA DE FRANCO, 10. Teléfono 18-68

recomienda se hagan los encargos con tiempo, a fin de que todos puedan saborear tan exquisitas especialidades.

## TALLERES MECANICOS DE PRECISION

- Rectificación general de motores
- Construcción de todo tipo de piezas
- Fabricación de cojinetes



desde toda España

Consulte a:

*Narciso Boya S.A.*

Palos de Moguer, 6 al 14 · MADRID (5)

## TV EXTRAPLANO VANGUARD

mejora el mejor programa



- Televisor extraplano con pantalla rectangular de 110"
- Automatismo de sincronismo de línea y cuadro.
- Adaptación automática a la luz ambiente por célula fotorresistente.
- Estabilización automática de amplitud de línea y cuadro.
- Supresión de interferencias por circuito inversor de ruidos.
- Filtro óptico con cámara de aire protectora

Modelo 190 P. V. P. 17.800 ptas. (incl. impuestos)

Modelo 230 P. V. P. 21.693 ptas. (incl. impuestos)

**VANGUARD**

DISTRIBUIDOR: ESTABLECIMIENTO RUFINER



CARIÑO Y SENTIDO PRACTICO EN EL MEJOR OBSEQUIO PARA ELLA...

KELVINATOR LE PROPORCIONARA FELICIDAD Y COMODIDAD EN EL HOGAR

**EL NUEVO MODELO 1963**

de 260 litros, llevará a su cocina las más recientes conquistas técnicas de la refrigeración:

- 1 JUNTA DE CIERRE MAGNETICO
- 2 CRISPER, humidificador para verduras
- 3 CESTA DE REJILLA para frutas
- 4 HUEVERAS PORTATILES
- 5 Amplia MANTEQUILLERA y QUESERA

**EL FRIGORIFICO AMERICANO DE FAMA MUNDIAL**

*Kelvinator*

AMERICAN MOTORS CORPORATION · DETROIT · USA

Distribuidor: **GALERIAS S<sup>ta</sup> COLUMBA**

Azoguejo, 7 Segovia



## Un joven italiano intentaba, al parecer, volar la residencia del embajador de España en Roma

Circulaba junto a ella, en bicicleta, con un potentísimo explosivo

Estaba hecho de mano maestra, con gran cantidad de nitroglicerina

La explosión hubiera causado muchos daños y víctimas, pero fue detenido a tiempo por la policía

Roma, 3.—La Policía ha detenido al joven Giovanni Lavo, estudiante matriculado en la Universidad de Padua, de 26 años de edad, quien fue sorprendido la víspera de año nuevo merodeando en las carcerías de la residencia del embajador español en Italia. Lavo circulaba de una forma extraña, en una bicicleta, portando una cartera, y la Policía ha informado que en ella se contenía dinamita. También informa que Lavo tiene perturbadas sus facultades mentales, habiendo estado algunos meses en observación en un sanatorio para neuróticos en Génova.

Lo detuvieron y comprobaron que llevaba un maletín adherido a la silla. En el maletín había un potente mecanismo explosivo, de un kilo de peso, al cual estaba adosada la espoleta, con cuatro detonadores bien preparados. Los agentes se llevaron al joven a la Comisaría de Transtevere, y allí se vio que, en efecto, el aparato era potentísimo y estaba hecho de mano maestra, con gran cantidad de nitroglicerina. La explosión hubiera causado muchos daños y víctimas.

## Nueva campaña en Italia contra el ingreso de España y Portugal en el Mercado Común o en otros organismos de colaboración europea

Roma, 3.—Según la agencia de información «Nueva Europa», se ha celebrado en la capital italiana una reunión de editores y redactores de los órganos informativos controlados por los partidos italianos comunistas y socialistas para coordinar en amplia escala la acción de propaganda contra España y Portugal, tomando como pretexto, en lo que se refiere a España, las libertades de los trabajadores, y para Portugal, su política en Angola.

El Comité constituido se volverá a reunir en este mes de enero para poner en marcha una serie de iniciativas de carácter cultural, pero cuyo fin último será el de atacar de cualquier modo, incluso con acusaciones falsas, a los Gobiernos de Madrid y Lisboa.

### CONTRA EL INGRESO EN EL MERCADO COMUN

Se proponen, además, coordinar en un plan orgánico todas las actividades de los ya existentes comités democráticos, a los que pertenecen tanto organizaciones políticas (P. R., P. S. D. I. y D. C.), como personas individuales de la pseudocultura comunista.

La constitución de este comité —advierte la agencia de información «Nueva Europa»— no agota su función en la acción de guía. Su finalidad principal es la de ejercer influencia ante el Gobierno italiano, a través de la presión que sobre él ejercen los partidos socialista, republicano, y socialdemócrata, para bloquear cualquier negociación futura destinada a que España y Portugal ingresen en el Mercado Común o en otros organismos de colaboración europea.

### INSPIRADA DIRECTAMENTE POR MOSCÚ

«Es de suponer —señala «Aire»— que la iniciativa italiana no ha sido inspirada por los más tenaces opositores italianos de los dos Gobiernos ibéricos, sino directamente por Moscú.

Esta impresión está confirmada por el hecho de que en una de las más recientes transmisiones de Radio Praga se aludía en forma explícita a «próximas» e importantes tareas de los compañeros italianos, que deberán asumir el papel de portestandartes de la lucha contra España y Portugal, después de la abdicación de los Gobiernos de París, Bonn, Londres y Bruselas, que han resbalado peligrosamente hacia posiciones nazi-fascistas», lo cual supone que el único Gobierno europeo sobre el que los comunistas fundan actualmente sus esperanzas es el Gobierno de Fanfani. Efe.

## Robo de un cuadro de Picasso valorado en 500.000 francos

Bellerive-Sur-Allier (Francia), 3.—Un cuadro de Pablo Picasso, valorado en quinientos mil francos, ha sido robado en las primeras horas del año 1963 de una villa de esta ciudad francesa, cuya propietaria es amiga del famoso pintor español, según ha manifestado la Policía.

Se trata de un retrato de la hija de la señora Madeleine Roger, propietaria del cuadro, que había sido entregado por Picasso en 1953, cuando la señora Roger le visitó en su casa de la Riviera francesa, en Vallauris.

## La muerte de De Gaulle sigue siendo el objetivo de la O. A. S.

París, 3.—En la clandestinidad, la O. A. S. es aún activa y su objetivo esencial y primero es el asesinato del presidente, según ha declarado el ministro de Información, Peyrefitte. El del Interior, Frey, dio cuenta a sus compañeros de Gobierno y al mismo jefe del Estado, que el 70 por 100 de los recientes ataques en la Francia metropolitana se debían a acciones de elementos de la O. A. S.

## «Clase única» en numerosos templos parroquiales de París

No podrá, además, solicitarse remuneración alguna por las ceremonias

París, 3.—El cincuenta por ciento de las parroquias de París y el veinte de las de los alrededores, han pedido al cardenal Feltin la derogación de las reglas de «clase única» para entierros y bodas, pero sólo una docena de ellas han obtenido permiso para celebrarlos en el grado más solemne, dice el diario «L'Aurore».

De acuerdo con las normas vigentes que debían entrar en vigor el día primero de este mes de enero, en las ceremonias parroquiales se implanta «clase única» y no podrá solicitarse remuneración alguna. Para equilibrar los presupuestos se cuenta con la generosidad de los fieles.—Efe.

## Un plan de sublevación descubierto en BRASIL

La rebelión estaba preparada para este mes

Brasilia, 3.—El periódico «O Globo» publica una información en la que dice que la Policía brasileña ha descubierto un plan de sublevación que estaba señalado para el corriente mes de enero.

También dice que las autoridades brasileñas han descubierto recientemente dos centros de entrenamiento de campesinos armados en los que fueron intervenidos importantes depósitos de material bélico ligero y propaganda escrita por un valor aproximado de 200.000 cruzeiros.

## 42.876.655 católicos hay en EE. UU.

Los protestantes son 64.434.966

Nueva York, 3.—Según la publicación protestante «Anuario de la Iglesia», los católicos norteamericanos son actualmente 42.876.655, número registrado a finales de 1962, con aumento del 9,9 por 100, con un total de 771.785 personas más respecto al año anterior. Los protestantes son 64.434.966 en igual fecha.

## Varias familias campesinas rusas (32 personas) trataron de refugiarse en la Embajada de EE. UU. en Moscú

Penetraron en ella quejándose de que eran perseguidos por su religión y que les amenazaron separarles de sus hijos

La Embajada les entregó a los rusos alegando que Estados Unidos no reconocían el derecho de asilo en su sede diplomática

Estocolmo, 3.—Un grupo de unos treinta campesinos rusos, la mayor parte de ellos mujeres y niños, entraron hoy en la Embajada de los Estados Unidos en Moscú para quejarse de «estar sometidos a persecución religiosa», según se ha dicho en una declaración oficial de la Embajada. Los campesinos rusos procedían, según la declaración, de Chernogorak, una localidad minera del Sur de Siberia.

Los campesinos soviéticos permanecieron en la Embajada más de dos horas, antes de que se hicieran los oportunos acuerdos con el Ministerio de Asuntos Soviéticos para que salieran de la representación diplomática norteamericana. Permanecieron durante dicho tiempo en el comedor de

la Embajada, donde se les dio alimentos y discutieron su caso con los funcionarios norteamericanos.

### UN AUTOBUS PARA HACERSE CARGO DE ELLOS

Al parecer, un poco antes de las ocho de la mañana (hora española), el grupo pasó normalmente ante los dos soldados rusos que montan guardia ante las dos principales entradas a la Embajada. Los funcionarios de la Embajada norteamericana inmediatamente llamaron al Ministro de Asuntos Exteriores soviéticos y después de un hora de espera, un autobús soviético entró en los terrenos de la Embajada para hacerse cargo de los rusos.

Mientras, en la Embajada, se colgó un letrero con la palabra «cerrado» en la puerta del comedor y se negó permiso a los corresponsales para ver a los miembros del grupo de campesinos. El autobús fue situado directamente en la puerta del comedor y paneles de madera contrachapada fueron puestos formando una especie de pasillo para que el grupo pasase al autobús a través de él.

La declaración de la Embajada decía: «Esta mañana, aproximadamente unos treinta rusos procedentes de la ciudad siberiana de Chernogorak entró en terrenos de la Embajada, afirmando que sufrían persecución religiosa. La Embajada notificó al Ministerio de Asuntos

## FRANCIA rechaza la oferta norteamericana de «POLARIS»

Quiere seguir adelante con su proyectada fuerza nuclear independiente

Y está trabajando en un proyectil parecido a aquéllos, pero de su propia invención

París, 3.—El presidente De Gaulle ha hecho saber al presidente Kennedy que «no hay cuestión» sobre el rechazamiento de su ofrecimiento de proyectiles «Polaris», puesto que Francia está dispuesta a seguir adelante con su proyectada fuerza nuclear independiente, según ha declarado el ministro de Información, quien agregó que la respuesta de De Gaulle fue enviada a Washington ayer a través del embajador francés, Hervé Alphand.

Hizo este anuncio después de una reunión del Gabinete que duró tres horas, y que presidió De Gaulle, en el Palacio del Elíseo.

Preguntado si la respuesta de De Gaulle rechazaba el ofrecimiento de «Polaris», el ministro contestó: «No hay cuestión de cerrar la puerta a nada». Pero añadió: «Francia está comprometida en tener su propio esfuerzo nuclear y no está dispuesta a abandonararlo».

Dijo también que el ministro de Defensa, Messmer, comunicó al Gabinete que, hace diez días, técnicos franceses habían llevado a cabo en Colomb Bechar, en el Sahara, una prueba de un sistema de propulsión y dirección para proyectiles nucleares «con completo éxito». Francia está trabajando actualmente en un proyectil de tipo «Polaris» de su pro-

pia invención como parte de su propio programa de fuerza nuclear de ataque independiente.

## Portugal reducirá su cooperación con la O. T. A. N.

Lisboa, 3.—El ministro de Defensa, general Manuel Gomes de Araújo, ha advertido que Portugal «no podrá mantener enteramente su anterior esfuerzo en pro del O. T. A. N., ni dentro de la organización supranacional de defensa atlántica».

El motivo de ello es a causa del gran esfuerzo militar y financiero que Portugal ha coronado y está llevando a cabo por su propia defensa y seguridad, debido al «ataque que Portugal ha sufrido en uno de sus territorios de ultramar, y a las amenazas a otros territorios de éstos, ante la pasividad e indiferencia de sus aliados», conforme añadió el ministro de la Guerra. Efe.

## NORSTAD AFIRMA QUE LA O. T. A. N. NECESITA ARMAS NUCLEARES

Ottawa, 4.—El general Lauris Norstard ha manifestado en esta capital que la O. T. A. N. no podría cumplir todos sus objetivos si no se le entregaban armas nucleares.

La Infantería y las Fuerzas Aéreas canadienses situadas en Alemania Occidental tienen que tener «capacidad atómica», dijo.

El general Norstard sale esta noche con dirección a Washington, después de haberse entrevistado con funcionarios canadienses de defensa.—Efe.

## La previsión y serenidad de un guarda de la Renfe evitó una catástrofe

Detuvo el expreso Algeciras-Madrid cuando se había producido un corrimiento de tierras

Algeciras, 3.—El celo y la serenidad de un guarda de la Renfe han evitado una verdadera catástrofe, de la que hubieran sido víctimas los viajeros del expreso ascendente Algeciras-Madrid, compuesto por seis unidades, furgón y máquina Diesel, con un total de 283 viajeros, más el personal de servicio del convoy.

En efecto, un corrimiento de tierras provocó, de madrugada, el derribo de parte de la montaña sobre un muro de unos 250 metros, por el que pasaba la vía general del ferrocarril de Bobadilla a Algeciras, entre las estaciones de Jínera de Libar y Benaoján.

En aquellos momentos pasaba el citado tren por el lugar del suceso, y por escasos segundos no se introdujo en el mismo. Un guarda de la Renfe, aunque ignoraba lo sucedido, hizo detener el convoy porque, según dijo al interventor del mismo, había escuchado unos ruidos raros y creía conveniente averiguar antes lo ocurrido.

El interventor, el maquinista y el guarda marcharon vía adelante, y a escasa distancia observaron cómo se desplomaba la montaña sobre el muro. Volvieron atrás y con toda rapidez hicieron retroceder el tren hasta dejarlo en un lugar seguro. La vía ha quedado interceptada, por lo que los viajeros fueron conducidos de nuevo a Algeciras, y desde aquí trasladados a Málaga en autobuses para continuar a Madrid. Por esta causa no saldrán ni llegarán trenes de Algeciras en las próximas cuarenta y ocho horas, tiempo que se tardará en dejar expedita la vía, según la Renfe.—Cifra.

De cuatro a seis días se tardará en dejar expedita la vía

Algeciras, 3.—El empleado de la Renfe que detuvo el expreso descendente de Madrid es un obrero de Vías y Obras, llamado Juan Ramón Jiménez, de 28 años de edad.

Al parecer, la vía no quedará expedita en el plazo de 48 horas, como se pensaba, y tardará de cuatro a seis días. Mientras tanto, los pasajeros harán el viaje en autobús desde Algeciras a Málaga y viceversa los que se dirijan a Madrid.

## HA COMENZADO A SUPERARSE LA SEPARACION ENTRE LAS IGLESIAS CRISTIANAS

Colombo, 4.—Un observador nombrado por el arzobispo de Canterbury, doctor Michael Ramsey, existe del Concilio Ecuuménico Vaticano ha dicho hoy que la separación existente entre la Iglesia Católica y otras Iglesias cristianas «ha comenzado a ser salvada». El observador en cuestión, venerable Harold de Soysa, archidácono de Colombo, declaró en una reunión, aquí, que «la senda para la unidad está siendo preparada». Efe.

Una impresión perfecta observará Vd. en todos los trabajos hechos en **EL ADELANTADO**